

REGIONE AUTONOMA VALLE D'AOSTA

REGION AUTONOME VALLEE D'AOSTE

## COMUNE DI CHARVENSOD

COPIA

Verbale di Deliberazione del Consiglio Comunale

N. 7

OGGETTO:

IMPOSTA UNICA COMUNALE - APPROVAZIONE TARIFFE E ALIQUOTE PER L'ANNO 2017

L'anno duemiladiciassette addì undici del mese di aprile alle ore diciotto e minuti zero nella sala delle adunanza consiliari, convocato per determinazione del Sindaco con avvisi scritti recapitati a norma di legge, si è riunito, in seduta pubblica di prima convocazione, il Consiglio Comunale.

<b>Cognome e Nome – Carica</b>	<b>Presente</b>
BORBAY Ronny - Presidente	Sì
CHUC Laurent - Vice Sindaco	Sì
LOMBARDO Franco - Consigliere	Sì
SAVIOZ Pierre - Assessore	Sì
VIERIN Eva - Consigliere	Sì
LUCIANAZ Francesca - Assessore	Sì
VONA Claudio - Consigliere	Sì
ALBANEY Joël - Assessore	Sì
BOLLON Simon - Consigliere	Sì
FAITA Lucia - Consigliere	Sì
BAL Simone - Consigliere	Sì
BIANQUIN Silvano - Consigliere	Sì
TESIO Riccardo Sante - Consigliere	Sì
BUSA Cristina - Consigliere	Sì
RONZANI Patrick - Consigliere	Sì
	Totale Presenti: 15
	Totale Assenti: 0

Assiste alla adunanza il Segretario Comunale Signor YOCCOZ Eliana il quale provvede alla redazione del presente verbale.

Essendo legale il numero degli intervenuti, il Signor BORBAY Ronny nella sua qualità di Sindaco assume la presidenza e dichiara aperta la seduta per la trattazione dell'oggetto sopra indicato.

## IL CONSIGLIO

RICHIAMATO l'art. 54 DLgs. 15 dicembre 1997 n. 446, in materia di approvazione delle tariffe e dei prezzi pubblici, in base al quale *«le Province e i Comuni approvano le tariffe e i prezzi pubblici ai fini dell'approvazione del bilancio di previsione»*;

RICHIAMATO in tal senso quanto stabilito dal successivo art. 1, comma 169 L. 27 dicembre 2006 n. 296, il quale dispone che *«gli enti locali deliberano le tariffe e le aliquote relative ai tributi di loro competenza entro la data fissata da norme statali per la deliberazione del bilancio di previsione. Dette deliberazioni, anche se approvate successivamente all'inizio dell'esercizio purché entro il termine innanzi indicato, hanno effetto dal 1° gennaio dell'anno di riferimento. In caso di mancata approvazione entro il suddetto termine, le tariffe e le aliquote si intendono prorogate di anno in anno»*;

RICHIAMATA la delibera di Giunta comunale n. 17 del 23.03.2017 inerente la proposta delle aliquote e tariffe per l'imposta unica comunale anno 2017;

RICHIAMATA la l.r. n. 24 del 21 dicembre 2016 "Disposizioni per la formazione del bilancio annuale e pluriennale della Regione Autonoma Valle d'Aosta /Vallée d'Aoste. (Legge di stabilità regionale per il triennio 2017/2019). Modificazioni di legge regionali" (B.U.R. n. 57 del 27 dicembre 2016) entrata in vigore dal 1° gennaio 2017;

PRESO ATTO che il termine per l'approvazione del bilancio 2017/2019, di cui all'art. 151 del TUEL, differito al 28 febbraio 2017 dall'art. 1, comma 454 della legge 11 dicembre 2016, n. 232, è stato ulteriormente posticipato al 31 marzo 2017 dall'art. 5, comma 11, del d.l. 30 dicembre 2016, n. 244;

CONSIDERATO che ai sensi dell'art. 1 della legge soprarichiamata (232/2016), comma 42, al fine di contenere il livello complessivo della pressione tributaria, in coerenza con gli equilibri generali di finanza pubblica, è prevista l'estensione all'anno 2017, del divieto, per gli enti locali, di aumentare i tributi e le addizionali rispetto ai livelli di aliquote o tariffe applicabili per l'anno 20156, fatta eccezione per la tassa sui rifiuti (TARI);

VISTO l'art. 1, comma 639 L. 27 dicembre 2013 n. 147 (Disposizioni per la formazione del bilancio annuale e pluriennale dello Stato – Legge di stabilità 2014), il quale dispone che, a decorrere dal 1° gennaio 2014, è istituita l'imposta unica comunale (IUC), che si basa su due presupposti impositivi, uno costituito dal possesso di immobili e collegato alla loro natura e valore e l'altro collegato all'erogazione e alla fruizione di servizi comunali;

CONSIDERATO che, in relazione a tali presupposti impositivi, la IUC si compone dell'Imposta municipale propria (IMU), di natura patrimoniale, dovuta dal possessore di immobili, escluse le abitazioni principali, e di una componente riferita ai servizi, che si articola nel Tributo per i servizi indivisibili (TASI), a carico sia del possessore che dell'utilizzatore dell'immobile, e nella Tassa sui rifiuti (TARI), destinata a finanziare i costi del servizio di raccolta e smaltimento dei rifiuti, a carico dell'utilizzatore;

RITENUTO pertanto opportuno procedere con una sola deliberazione all'adozione delle aliquote e delle tariffe applicabili nel 2017 nell'ambito dei singoli tributi che costituiscono

l'Imposta unica comunale, sulla base delle motivazioni di seguito riportate, distinte in relazione ai singoli tributi;

CONSIDERATO che per quanto riguarda l'IMU e la TASI non sono state apportate modifiche normative per l'annualità 2017;

CONSIDERATO inoltre che per quanto attiene alla TARI ai sensi del c. 27 art. 1 L 208/15 viene prorogata fino al 2017 la facoltà prevista dal terzo periodo art. 1 L 147/13 c. 652 in merito ai criteri di quantificazione delle tariffe;

RICHIAMATA la deliberazione consiliare nr. 10 del 24.03.2016 con la quale sono state approvate le aliquote e le tariffe relative all'imposta unica comunale per l'anno 2016 dando, altresì, atto che tali aliquote e tariffe decorrenti dal 1° gennaio 2016 sarebbero state considerate valide per gli anni successivi, anche in assenza di specifica deliberazione, ai sensi dell'art. 1, comma 169 L. 296/2006;

RICHIAMATA la deliberazione consiliare del 27 ottobre 2016 con la quale si era determinato di rettificare la propria deliberazione nr. 10 del 24.03.2016 precisando che l'intero importo del tributo TARI anno 2016 avrebbe potuto essere versato in un importo unico entro la scadenza della prima rata.

RITENUTO di far propri i richiami normativi riportati nella deliberazione n. 10/2016 sopra richiamata e, nelle more dell'adozione di eventuali ulteriori modifiche normative in materia di Imposta unica comunale, di poter procedere all'approvazione delle aliquote IMU relative all'anno 2017, nell'ambito del relativo bilancio di previsione, sulla base dei disposti attualmente vigenti;

RITENUTO di dare atto che con provvedimento della Giunta Comunale nr. 111 del 06.12.2012 sono stati individuati i valori medi delle aree edificabili situate sul territorio comunale al fine di consentire il versamento dell'imposta da parte dei soggetti passivi;

RITENUTO necessario provvedere con la presente deliberazione, stante l'espresso rinvio adottato in sede regolamentare, ad individuare i servizi indivisibili prestati dal Comune, con indicazione analitica dei relativi costi correnti, che sono i seguenti:

<b>Servizi indivisibili</b>	<b>Costi</b>
Assetto del territorio ed edilizia abitativa	€ 42.450,00
Sviluppo sostenibile e tutela del territorio e dell'ambiente	€ 189.715,88 (al netto del servizio rsu)
Trasporti e diritto alla mobilità	€ 129.000,00
Soccorso civile	€ 11.400,00
Ordine pubblico e sicurezza	€ 71.550,00 (al netto delle spese e del rimborso per il personale in comando)
<i>TOTALE</i>	€ 444.115,88

CONSIDERATO che l'art. 1, comma 683 L. 147/2013 prevede che le aliquote della TASI devono essere fissate in conformità con i servizi e i costi individuati ai sensi della lettera b), numero 2), del comma 682 e possono essere differenziate in ragione del settore di attività nonché della tipologia e della destinazione degli immobili, senza peraltro prevedere alcuna corrispondenza diretta tra i servizi prestati e le aliquote differenziate introdotte dal Comune;

CONSIDERATO che, con riferimento alla Tassa rifiuti (TARI), la disciplina dettata dalla L. 147/2013 (commi 641–666) delinea l'applicazione dal 2014 di un tributo analogo alla TARES semplificata introdotta a fine 2013 con l'art. 5 D.L. 31 agosto 2013 n. 102, convertito in L. 28 ottobre 2013 n. 124;

VISTA la L.R. 6/2014 l'Art. 16 (*Funzioni e servizi comunali da svolgere in ambito territoriale sovracomunale per il tramite delle Unités*) lettera d);

CONSIDERATO CHE la Giunta dell'Unité ha determinato, in considerazione del fatto che dal 1/01/2017, verrà istituito l'ufficio unico tributi presso la sede dell'Unité des communes valdôtaines Mont Emilius, che tutti i comuni facenti parte dell'Unité stessa adottino già dal 2016 un unico regolamento e di conseguenza un unico piano tariffario;

VISTO il Piano Economico Finanziario – servizio rifiuti anno 2017 approvato con deliberazione della Giunta dell'Unité Mont Emilius in data 06 marzo 2017;

RITENUTO necessario provvedere, con la presente delibera, alla preliminare approvazione del Piano finanziario per l'anno 2017 redatto dall'Autorità di SubATO, di cui si allega il Prospetto economico-finanziario, per fare parte integrante e sostanziale della presente deliberazione, necessario per poter definire le tariffe applicabili ai fini TARI per l'anno 2017;

VISTO il piano tariffario predisposto dalla Giunta dell'unité des communes valdôtaines Mont Emilius che si allega, per fare parte integrante e sostanziale, alla presente deliberazione;

CONSIDERATO altresì che, ai sensi dell'art. 1 L.R. 9 dicembre 2004 n. 30, in Valle d'Aosta non si applica il Tributo provinciale per l'esercizio delle funzioni ambientali disciplinato dall'art. 19 D.Lgs. 504/1992 e dall'art. 1, comma 666 L. 147/2013;

CONSIDERATO infine che, per quanto riguarda le modalità di riscossione dell'Imposta unica comunale, l'art. 1 c. 688 L. 147/13 ha previsto che, mentre la riscossione dell'IMU e della TASI dovrà intervenire alle ordinarie scadenze del 16 giugno e del 16 dicembre, la riscossione della TARI potrà essere effettuata in un numero di rate e con scadenze di pagamento individuate dal Comune, per quanto consentendo di norma almeno due rate a scadenza semestrale e in modo anche differenziato; con riferimento alla TARI e alla TASI, rimane la possibilità del pagamento in un'unica soluzione entro il 16 giugno di ciascun anno;

CONSIDERATO, sotto questo profilo che l'art. 1, comma 689 L. 147/2013 rimette all'approvazione di specifici decreti del Ministero dell'economia e delle finanze la determinazione delle modalità di versamento, assicurando in ogni caso la massima semplificazione degli adempimenti da parte dei soggetti interessati, e prevedendo, in

particolare, l'invio di modelli di pagamento preventivamente compilati da parte degli enti impositori;

RITENUTO opportuno stabilire, in attesa dell'approvazione di tali decreti, le seguenti scadenze di pagamento:

<b>IMU</b>	Acconto	16 giugno
	Saldo	16 dicembre
<b>TASI</b>	Acconto possessore Acconto occupante (escluso occupante abitazione principale)	16 giugno
	Saldo Possessore Saldo occupante (escluso occupante abitazione principale)	16 dicembre
<b>TARI</b>	Acconto	31 ottobre
	Saldo	30 aprile

VISTI i Regolamenti comunali per l'applicazione dell'Imposta municipale propria, del Tributo sui servi indivisibili (TASI) e della Tassa sui rifiuti (TARI) attualmente in vigore;

RICHIAMATO l'art. 21 L.R. 7 dicembre 1998 n. 54 «*Sistema delle autonomie in Valle d'Aosta*», in merito alle competenze del Consiglio comunale;

RICHIAMATO il vigente Statuto comunale in merito alle competenze per l'approvazione delle aliquote e delle tariffe delle entrate comunali;

CONSTATATO, quindi, che l'adozione del presente atto rientra, sulla base delle previsioni del vigente Statuto comunale, tra le competenze del consiglio comunale;

VISTO il parere favorevole in merito alla regolarità tecnica, reso dal responsabile del Servizio tributi;

VISTO il parere favorevole in merito alla legittimità, reso dal segretario comunale ai sensi delle vigenti disposizioni legislative;

SENTITO il consigliere TESIO chiedere se, nell'ipotesi in cui il Comune diventa virtuoso dal punto di vista della differenziazione dei rifiuti, le tariffe potrebbero abbassarsi?;

SENTITO il Sindaco precisare che non è così semplice prevedere una riduzione delle tariffe;

per quanto riguarda l'umido è previsto che le attività ricettive lo differenzino per cui è probabile che si arriverà ad avere un aumento della percentuale del differenziato. Sicuramente questo è un anno anomalo in quanto il servizio dei molock è partito in corso d'anno; nei prossimi anni le unità dovranno associarsi per quanto riguarda questo servizio; la nostra si assocerà con quella della Grand Combin; speriamo che a lungo termine il riscontro sarà positivo; Ricordo che è possibile richiedere le compostiere, altra possibilità di differenziazione, e bisognerebbe, soprattutto, incentivare il senso civico; Se si verificano delle anomalie nella differenziazione bisognerebbe risalire al trasgressore e sanzionarlo; in certi punti sono state installate le telecamere proprio per eventuali comportamenti scorretti.

Il consigliere RONZANI chiede cosa sia la calotta;

il Sindaco spiega che sopra la bocca del molock verrà posizionata questa attrezzatura per lettura delle tessere.

VISTA la seguente votazione espressa per alzata di mano:

presenti:	15
votanti:n.	11
Astenuti:	4 (la minoranza)
favorevoli:	11
contrari:	--

### DELIBERA

- di stabilire, ai sensi delle vigenti disposizioni in materia, le seguenti aliquote e tariffe in relazione all'Imposta unica comunale (IUC), con efficacia dal 1° gennaio 2017:

#### Imposta municipale propria (IMU)

Aliquota ridotta per abitazione principale di Cat. A/1, A/8 e A/9 e relative pertinenze, così come definite dall'art. 13, comma 2 D.L. 201/2011, convertito in L. 214/2011	4 per mille
Aliquota per tutti gli altri fabbricati ed aree edificabili	7,6 per mille
Aliquota per i fabbricati produttivi di Cat. D	7,6 per mille riservato esclusivamente allo Stato

- di confermare, con riferimento all'esercizio finanziario 2017, la detrazione per abitazione principale, applicabile esclusivamente alle abitazioni di Cat. A/1, A/8 e A/9 ed agli eventuali immobili di edilizia residenziale pubblica, nell'importo di € 200,00;
- di dare atto che con provvedimento della Giunta Comunale nr. 111 del 06.12.2012 sono stati individuati i valori medi delle aree edificabili situate sul territorio comunale al fine di consentire il versamento dell'imposta da parte dei soggetti passivi;

**Tributo sui servizi indivisibili (TASI)**

Aliquota per tutti gli altri fabbricati diversi dall'abitazione principale così come previsto nel vigente regolamento TASI	0,70 per mille
Aliquota per i fabbricati produttivi di Cat. D	0,70 per mille
Aliquota per le aree edificabili	0

- di stabilire, ai sensi dell'art. 1, comma 681 L. 147/2013, che, nel caso in cui l'unità immobiliare sia occupata da un soggetto diverso dal titolare del diritto reale sull'unità immobiliare, la quota di imposta dovuta dall'occupante sarà pari al 30% dell'ammontare complessivo della TASI dovuta;
- di stabilire, ai sensi dell'art. 1, comma 682 L. 147/2013, che la percentuale dei costi dei servizi indivisibili, analiticamente indicati in premessa, coperti nel 2017 con la TASI è pari al 18,00 % mentre per il 16,35% della spesa verrà coperta da contributo statale con decurtazione dal trasferimento dovuto relativo all'extragettito IMU;

– **Tassa sui rifiuti (TARI)**

- di approvare il Piano finanziario per l'anno 2017 redatto dall'Autorità di SubATO, di cui si allega il Prospetto economico-finanziario, per fare parte integrante e sostanziale della presente deliberazione;
- di approvare il piano tariffario predisposto dalla Giunta dell'unité des communes valdôtaines Mont-Emilius che si allega, per fare parte integrante e sostanziale, alla presente deliberazione e di conseguenza di determinare per l'anno 2017 le tariffe ivi contenute relative al tributo TARI;
- di dare atto che sull'importo della TARI non si applica, ai sensi dell'art. 1 L.R. 9 dicembre 2004 n. 30, il Tributo provinciale per l'esercizio delle funzioni ambientali di cui all'art. 19 D.Lgs. 504/1992 e di cui all'art. 1, comma 666 L. 147/2013;
- di stabilire che la riscossione dell'Imposta unica comunale dovrà essere effettuata nei termini di seguito indicati, specificando che, in ogni caso, la riscossione della TARI dovrà essere effettuata in n. 2 rate:

<b>IMU</b>	Acconto o Rata Unica	16 giugno
	Saldo	16 dicembre
<b>TASI</b>	Acconto possessore o Rata Unica Acconto occupante (escluso occupante abitazione principale) o Rata Unica	16 giugno
	Saldo Possessore Saldo occupante (escluso occupante abitazione principale)	16 dicembre
<b>TARI</b>	Acconto	31 ottobre
	Saldo	30 aprile

- di stabilire altresì che l'intero importo del tributo TARI dovuto potrà essere versato in un importo unico entro la scadenza della prima rata;
- di riservarsi, per quanto di competenza, di apportare le variazioni che risulteranno necessarie, per effetto di norme statali in merito;

- di dare atto che tali aliquote e tariffe decorreranno dal 1° gennaio 2017 e saranno valide per gli anni successivi, anche in assenza di specifica deliberazione, ai sensi dell'art. 1, comma 169 L. 296/2006;
- di dare la più ampia diffusione alla presente deliberazione, mediante avvisi pubblici, comunicati stampa e la pubblicazione sul proprio sito web istituzionale nella sezione dedicata;
- di trasmettere la presente deliberazione al Consorzio degli enti locali della Valle d'Aosta (CELVA) e all' Unité des Communes Valdôtaines Mont-Émilis.

Letto, confermato e sottoscritto

Il Sindaco  
f.to BORBEY Ronny

Il Segretario Comunale  
f.to YOCCOZ Eliana

---

---

**RELAZIONE DI PUBBLICAZIONE**

Attesto che copia della presente deliberazione è stata pubblicata all'Albo Pretorio comunale e vi rimarrà per quindici giorni consecutivi decorrenti dal 21/04/2017 ai sensi della legge regionale 54/1998 e successive modificazioni ed integrazioni.

Charvensod, lì 21/04/2017

Il Segretario Comunale  
f.to YOCCOZ Eliana

---

---

**E S E C U T I V I T A '**

Si dichiara che la presente deliberazione è divenuta esecutiva a decorrere dalla data odierna ai sensi della legge regionale n. 54/1998, art. 52 ter.

Charvensod, lì 21/04/2017

Il Segretario Comunale  
f.to YOCCOZ Eliana

---

---

La presente è copia conforme all'originale per uso amministrativo.  
Charvensod , lì

Il Segretario Comunale  
YOCCOZ Eliana

# Tari 2017 - Allegato A

## UTENZE DOMESTICHE

Componenti nucleo familiare	Tariffa fissa al mq.	Tariffa variabile
1	0,58351	36,36695
2	0,68077	72,73390
3	0,75023	92,93776
4	0,80581	121,22316
5	0,86138	145,46779
6 e magg	0,90306	165,67165

## UTENZE NON DOMESTICHE

ATTIVITA' PRODUTTIVE		tariffa fissa al mq.	tariffa variabile al mq
1	Musei, biblioteche, scuole, associazioni, luoghi di culto	0,12057	0,37803
2	Campeggi, distributori carburanti	0,25245	0,72708
3	Stabilimenti balneari	0,14318	0,45773
4	Esposizioni, autosaloni	0,11304	0,34810
5	Alberghi con ristorante	0,40317	1,17504
6	Alberghi senza ristorante	0,30143	0,85498
7	Case di cura e riposo	0,35795	0,99705
8	Uffici, agenzie, studi professionali	0,37679	1,06888
9	Banche ed istituti di credito	0,20723	0,57587
10	Negozi abbigliamento, calzature, libreria, cartoleria, ferramenta e altri beni durevoli	0,32781	0,95925
11	Edicola, farmacia, tabaccaio, plurilicenze	0,40317	1,22387
12	Attività artigianali tipo botteghe ( falegname, idraulico, fabbro, elettricista, parrucchiere)	0,27129	0,82537
13	Carrozzeria, autofficina, elettrauto	0,34665	1,01218
14	Attività industriali con capannoni di produzione	0,16202	0,56705
15	Attività artigianali di produzione beni specifici	0,20723	0,70629
16	Ristoranti, trattorie, osterie, pizzerie	1,82366	4,99882
17	Bar, caffè, pasticceria	1,37152	3,75762
18	Supermercato, pane e pasta, macelleria, salumi e formaggi, generi alimentari	0,66315	1,81832
19	Plurilicenze alimentari e/o miste	0,58026	1,58647
20	Ortofrutta, pescherie, fiori e piante	2,28335	6,26522
21	Discoteche, night club	0,39186	1,07865